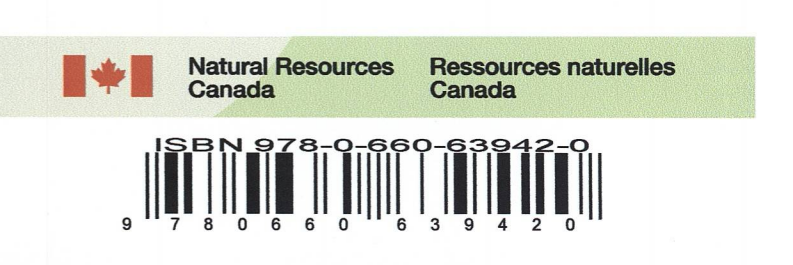


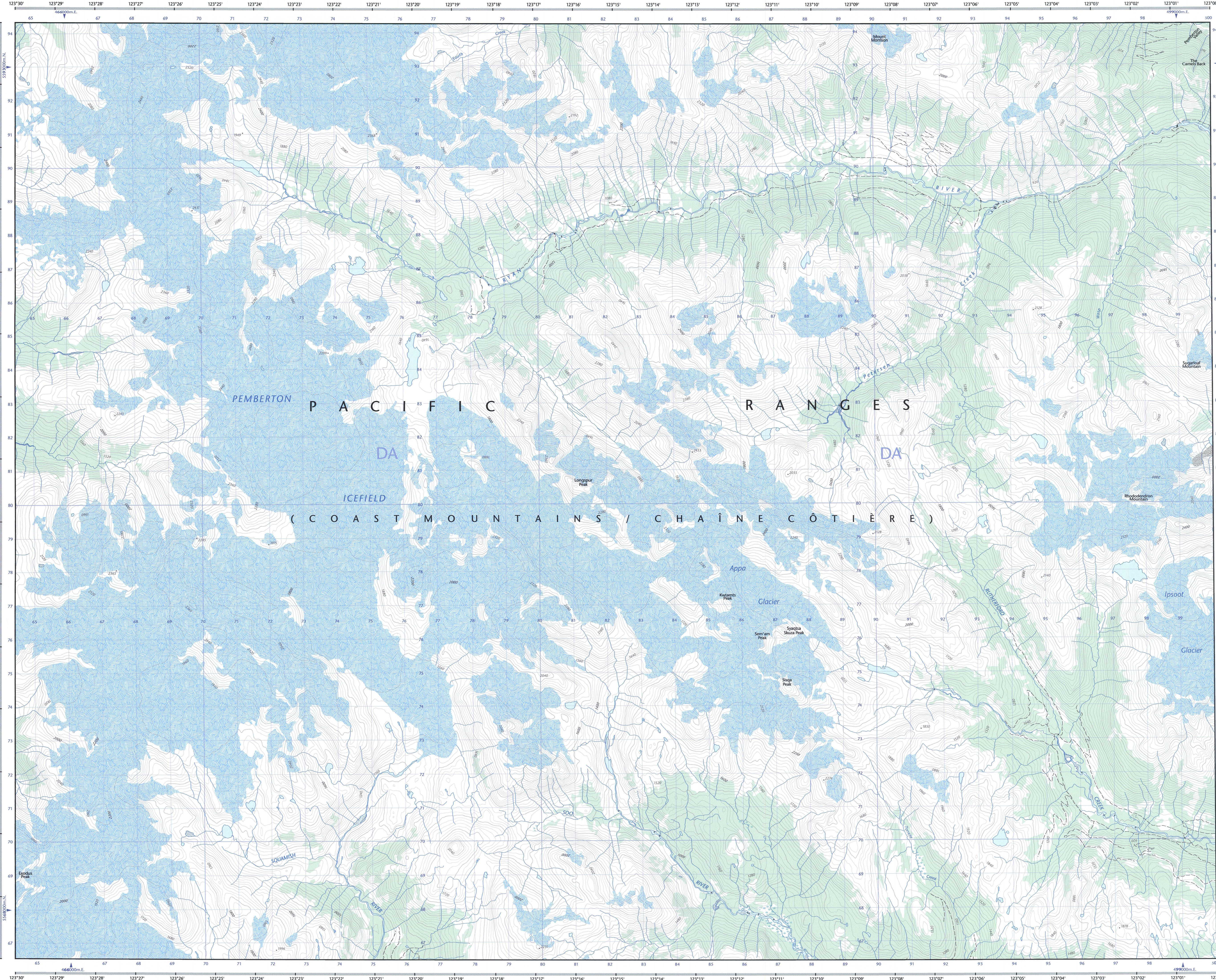
- Road: hard surface, more than 2 lanes; toll gate; service centre
Route: revêtement dur, plus de 2 voies; pont; de péage; centre de service
Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowplow
Route: revêtement dur, 2 voies, moins de 2 voies; pelle-neige
Road: hard surface, street, covered bridge, loose or stabilized surface, street
Route: revêtement dur, rue; pont de cavalière; de grue; aggloméré, rue
Road: loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more; less than 2 lanes
Route: de grue; aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus, moins de 2 voies
Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage
Route: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
Highway interchange; highway route number; built-up area
Échangeur; numéro de route; agglomération
Railway, single track; railway station; bridge; turntable; multiple tracks
Chemin de fer, voie unique; gare; pont; plaque tournante; voies multiples
Railway, abandoned; valley
Chemin de fer, abandonné; gorge de triage
Rapid transit; rail, road, footbridge
Transport rapide; voie ferrée; route; passerelle
Causeway; covered bridge; tunnel; bridge; moveable bridge
Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
Boundary: international; boundary monument
Limite: internationale; repère d'appui
Boundary: Provincial and Territorial
Limite: provinciale et territoriale
Boundary: unincorporated or territorial; area outline
Limite: provinciale ou territoriale non incorporée; surface délimitée
Boundary: administrative; recreational
Limite: administrative; récréative
Boundary: geographic; unincorporated; small Indian reserve
Limite: géographique; géographique non incorporée; petite réserve indienne
Wall, fence
Mur; clôture
Power transmission line; multiple lines; submarine cable
Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
Pipeline: oil, natural gas; control valve; multi-use; underground
Pipeline: pétrole, gaz naturel; valve de contrôle; multi-utilisateur; souterrain
Mine: pit; sand, gravel, clay; quarry
Mine: puits; sable, gravier; argile; carrière
Airport/airfield: active, condition unknown; heliport
Aéroport/aéroport: actif, condition inconnue; héliport
Industrial building; chimney; industrial; fuel tank, burner, tank; industrial
Bâtiment industriel; cheminée; industriel; réservoir; brûleur; réservoir; industriel
Oil tank; water tank
Réservoir de pétrole; réservoir d'eau
Site: grain elevator; clearance tower; satellite tracking station
Site: élévateur à grains; tour de dégagement; station de poursuite de satellite
Electric facility; oil or natural gas facility; wind-operated device
Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
Tower: communication, radar antenna; radio telescope; fire control
Tour: communication, antenne radar; télescope radio; feu de contrôle
Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
Sportsplex; arena; community centre
Centre sportif; arène; centre communautaire
Lockout, historic site; zoo
Belvédère; lieu historique; zoo
Golf course; campground; ruins
Terrain de golf; terrain de camping; ruines
Ski lift; sports track
Remonte-pente; piste de course
Building(s); building(s); religious; educational; cabin
Bâtiment(s); bâtiment(s); religieux; d'enseignement; cabine
Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
City hall; Parliament Building; municipal hall
Hôtel de ville; édifice du Parlement; salle municipale
Customs post; ranger/warden station; cemetery
Poste de douane; poste de garde forestier; poste de garde de parc; cimetière
Court house; penal institution
Palais de justice; établissement pénitentiaire
Fire station; police station; armoury
Casernes de pompiers; poste de police; manège militaire
Waterbody/shoreline; watercourse; disappearing stream
Plan d'eau/littoral; cours d'eau ou ruisseau; cours d'eau disparaissant
Navigation light; ferry; cable or abandoned bridge pier
Feu de navigation; traversier; calson ou pilier de pont abandonné
Coast guard station; seaplane base; active, condition unknown/marina
Station de la garde-côte; hydrobase; actif, condition inconnue; marina
Fish ladder; dam; small, large, carrying road
Échelle à poissons; barrage: petit, grand, portant une route
Dyke/drainage; boat ramp; wharf; pier or dock; ford; breakwater
Diguet/mur de protection; rampe de chargement; quai; jetée; gué; brise-lames
Slip; drydock; ford; small island; navigational beacon
Calée; cale sèche; gué; îlot; balise de navigation
Navigable canal; lock; ditch, conduit, irrigation canal; spring
Canal navigable; écluse; fossé; canalisation, canal; source
Reservoir; underground reservoir; fish pound
Réservoir; réservoir souterrain; vivier dans l'eau
Alluvium: dry river bed, sand in water, shoreline flats
Alluvion: lit de rivière à sec, sable dans l'eau, estrans
Rapids; falls (whirls)
Rapides; chutes (tourbillons)
Rocky ledge; reef; rocks in water; exposed shipwreck
Banc rocheux; récif; rochers dans l'eau; épave émergée
Moraine; glacial debris; permanent snow and ice
Moraine; débris glaciaire; neige et glace permanentes
Marsh; swamp; marsh in water; rising bog
Marais; marécage; marais dans l'eau; tourbière réticulée
Tundra ponds; tundra polygons; palus bog
Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à palus
Sandy, rocky; peaty; wooded area
Sable; cailloux; tourbe; région boisée
Contours: index, intermediate; approximate
Courbes de niveau: principales, intermédiaires; approximatives
Depression contour; spot elevation; cave
Courbes de crevettes; point coté; caverne



50°45'	92°12'	92°11'	92°10'
50°30'	92°15'	92°16'	92°17'
50°15'	92°18'	92°19'	92°20'
50°00'	123°00'	123°00'	123°00'



Produced on June 17, 2009, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada in partnership with Geo BC.
Établi le 17 juin 2009, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada en partenariat avec Geo BC.
The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.
La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.
© 2009 Her Majesty the Queen in Right of Canada.
This map is not to be used for air or marine navigation.



RYAN RIVER
British Columbia
Colombie-Britannique
Lillooet Land District
Squamish-Lillooet Regional District

Map content validity dates
• Road network, 2006
• Hydrographic network, 1988-2006
• Vegetation, 2001
• Buildings, Abent
• Boundaries, 2009-2009
• Toponymy, 2004-2009

Dates de validité du contenu de la carte
• Réseau routier, 2006
• Réseau hydrographique, 1988-2006
• Végétation, 2001
• Bâtimens, Abent
• Limites, 2009-2009
• Toponymie, 2004-2009

Consultez les métadonnées détaillées sur : <http://GeoGratis.gc.ca>
Consultez les métadonnées détaillées sur : <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: topo.mails@NRCan.gc.ca
Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2009 Her Majesty the Queen in Right of Canada.
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

RYAN RIVER
British Columbia
Colombie-Britannique
Lillooet Land District
Squamish-Lillooet Regional District

Map content validity dates
• Road network, 2006
• Hydrographic network, 1988-2006
• Vegetation, 2001
• Buildings, Abent
• Boundaries, 2009-2009
• Toponymy, 2004-2009

Dates de validité du contenu de la carte
• Réseau routier, 2006
• Réseau hydrographique, 1988-2006
• Végétation, 2001
• Bâtimens, Abent
• Limites, 2009-2009
• Toponymie, 2004-2009

Consultez les métadonnées détaillées sur : <http://GeoGratis.gc.ca>
Consultez les métadonnées détaillées sur : <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: topo.mails@NRCan.gc.ca
Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2009 Her Majesty the Queen in Right of Canada.
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

Use diagram only to obtain numeric values
Approximate Mean Declination 2009
For centre of map
Annual change decreasing 13.1°
N'utiliser le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2009
Variation annuelle décroissante 13.1°

For magnetic declination information, visit: <http://gis.NRCan.gc.ca/gemag>
Pour l'information sur la déclinaison magnétique, visitez : <http://gis.NRCan.gc.ca/gemag>

100 000 metre Square
Identification of the grid
100 000 mètres
Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid
Designation of the grid zone
1000 mètres
Système de référence nord-américain 1983

A tutorial on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo101>
Consultez le tutoriel sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur : <http://cartes.NRCan.gc.ca/topo101>

Printed map / Carte imprimée
Cat. no. N40-60-04
M116-2/09204-PDF
ISBN 978-0-662-63942-0

Digital map / Carte numérique
Cat. no. N40-60-04
M116-2/09204-PDF
ISBN 978-0-662-63942-0